

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
30 March 2022
Russian
Original: English

**Комиссия Организации Объединенных Наций
по праву международной торговли**
Пятьдесят пятая сессия
Нью-Йорк, 27 июня — 15 июля 2022 года

**Одобрение текстов других организаций:
Международная стандартная практика предоставления
гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758**

Записка Секретариата

1. В письме от 6 декабря 2021 года (приведено в приложении I) Генеральный секретарь Международной торговой палаты (МТП) обратился к Комиссии с просьбой рассмотреть вопрос об одобрении Международной стандартной практики предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758 (МСППГТ) для использования во всем мире¹. Вместе с этой просьбой МТП представила текст введения к МСППГТ (приведен в приложении II).
2. Комиссия, возможно, пожелает принять во внимание, что она одобрила уже целый ряд текстов МТП, включая Инкотермс 2020, Унифицированные правила для форфейтинговых операций (УПФО 800), Унифицированные правила для гарантий по требованию в пересмотренной редакции 2010 года (УПГТ 758), Унифицированные правила и обычаи для документарных аккредитивов (УПО 600), Международную практику резервных аккредитивов (МПРА 98), Унифицированные правила для договорных гарантий (УПДГ), Унифицированные правила и обычаи для документарных аккредитивов (УПО 500) и другие².
3. Комиссия, вероятно, помнит, что на сорок четвертой сессии в 2011 году она одобрила Унифицированные правила для гарантий по требованию в пересмотренной редакции 2010 года (УПГТ 758) (A/66/17, п. 249). По этому случаю Комиссия поздравила МТП «с очередным вкладом в дело содействия развитию международной торговли благодаря подготовке более ясных, точных и всеобъемлющих правил для гарантий по требованию, которые в то же время включают новые положения, отражающие современные виды практики». Комиссия также отметила, что «Унифицированные правила для гарантий по требованию представляют собой ценный вклад в дело содействия развитию международной торговли» (там же).
4. Комиссия, возможно, пожелает учесть, что МСППГТ является вспомогательным документом, дополняющим УПГТ 758 и содержащим описание

¹ <https://2go.iccwbo.org/international-standard-demand-guarantee-practice-isdgp-for-urdg-758.html>.

² Список одобренных ЮНСИТРАЛ документов доступен по адресу <https://uncitral.un.org/en/texts/endorsed>.



наилучшей практики, связанной с применением УПГТ 758 и другими вопросами. Комиссия, возможно, также пожелает учесть, что УПГТ 758 представляют собой свод правил, применимых к гарантиям по требованию, предоставляемым в обеспечение платежей и исполнения обязательств, вытекающих из самых разных международных и внутренних коммерческих договоров, и что они полностью соответствуют Конвенции Организации Объединенных Наций о независимых гарантиях и резервных аккредитивах, подготовленной Комиссией в 1995 году и одобренной Международной торговой палатой в 1999 году ([A/66/17](#), п. 248). В этой связи Комиссии предлагается рассмотреть вопрос об одобрении МСППГТ.

Приложение I

6 декабря 2021 года

Письмо Генерального секретаря Международной торговой палаты г-на Джона Дентона

МТП завершила подготовку Международной стандартной практики предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758 (МСППГТ). Правила представляют собой свод практических стандартов, связанных с применением УПГТ, одобренных ЮНСИТРАЛ в 2010 году.

Новый свод правил предназначен для применения к гарантиям, обеспечивающим платежи и исполнение обязательств на сотни миллиардов долларов США, вытекающих из самых разных международных и внутренних коммерческих договоров.

В МСППГТ описано 215 международных практических стандартов, информация о которых была собрана за 10 лет применения УПГТ. В документе отражена наилучшая практика в области гарантий по требованию, относящаяся ко всем этапам жизненного цикла гарантии: от составления и выдачи гарантий и контргарантий до их предъявления к исполнению, проверки подлинности, осуществления выплат, отклонения, истечения срока действия и пр.

В МСППГТ наглядно показано, каким образом принципы и содержание УПГТ 758 следует применять в повседневной гарантийной практике в отношении любых видов гарантий по требованию, предоставляемых в процессе внутри- и внешнеэкономической деятельности во всех секторах торговли и промышленности и независимо от места и времени выдачи гарантии или контргарантий.

МСППГТ были приняты Банковской комиссией МТП на ежегодном пленарном заседании 31 марта 2021 года, прошедшем под руководством группы экспертов из 12 стран во главе с сопредседателями д-ром Жоржем Аффаки и г-ном Гленом Рансье с участием представителей 87 действующих национальных комитетов МТП.

Международная торговая палата и Комиссия Организации Объединенных Наций по праву международной торговли (ЮНСИТРАЛ) имеют традицию взаимного одобрения стандартов, и мы полагаем, что одобрение МСППГТ будет логичным следующим шагом к содействию международной торговле во всем мире.

В этой связи МТП хотела бы обратиться к ЮНСИТРАЛ с просьбой официально одобрить Международную стандартную практику предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758 (МСППГТ). Надеемся, что ваша организация благосклонно отнесется к настоящей официальной просьбе об одобрении МСППГТ, и будем рады предоставить любую дополнительную информацию об этом новом документе.

Приложение II

Введение к Международной стандартной практике предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758

Международная стандартная практика предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ 758 (МСППГТ) представляет собой вспомогательный документ к Унифицированным правилам для гарантий по требованию 758 (УПГТ). Она служит дополнением к УПГТ и содержит описание наилучшей практики, связанной с применением УПГТ и рядом других вопросов.

Хотя международная стандартная практика предоставления гарантий по требованию, нашедшая отражение в МСППГТ, упоминается в статье 2 УПГТ в связи с определением понятия «надлежащее представление», на нее можно ориентироваться не только при проверке документов, но и на всех остальных стадиях жизненного цикла гарантий по требованию и контргарантий. МСППГТ подготовлена с учетом более чем десятилетнего опыта применения УПГТ в рамках тысяч сделок, отнесенных к примерам наилучшей международной гарантийной практики членами МТП, а также информации о неудачах, повлекших за собой дорогостоящие судебные процессы, и, таким образом, дает беспрецедентно полное представление о надлежащем применении УПГТ в реальной практике. Авторитетность документу придает широкое участие заинтересованных сторон в процессе его подготовки. В ходе подготовки МСППГТ было получено 72 набора замечаний от 27 национальных комитетов МТП с пяти континентов и бесчисленное число индивидуальных комментариев от практикующих специалистов со всего мира, что позволило придать работе над проектом коллективный характер и составить по-настоящему репрезентативную картину международной гарантийной практики. Перечисленные стандарты охватывают все виды гарантий по требованию, предоставляемых в процессе внутри- и внешнеэкономической деятельности во всех секторах торговли и промышленности.

В МСППГТ обобщена наилучшая практика применения УПГТ, причем сам документ не является поправкой к УПГТ и не может противоречить их положениям. Он призван служить общим ориентиром в вопросах применения правил и практик, закрепленных в УПГТ, без учета положений применимого законодательства, императивные нормы которого всегда имеют преимущественную силу. Поэтому МСППГТ следует читать в комплексе с УПГТ, а не в качестве самостоятельного документа. Все приводимые в МСППГТ примеры носят исключительно иллюстративный характер и не являются исчерпывающими. МСППГТ можно также использовать для толкования УПГТ 458, если соответствующее правило УПГТ 458 не противоречит пересмотренной редакции УПГТ 758.

В течение последних 30 лет судьи и арбитры регулярно ссылаются на УПГТ как на свод обычаев делового оборота в области гарантий по требованию, даже если спорная гарантия не содержит ссылки на положения УПГТ. Аналогичным образом, можно надеяться, что МСППГТ будет служить полезным ориентиром в вопросах наилучшей практики предоставления гарантий по требованию даже в отсутствие прямого упоминания о применении УПГТ.

Приведенный в МСППГТ перечень наилучших видов практики, связанных с предоставлением гарантий по требованию, не является исчерпывающим и не задуман как таковой. В отдельных случаях можно выделить и другие виды международной стандартной практики предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ. Такие дополнительные, некодифицированные виды практики можно применять наряду с МСППГТ или вместо нее, если будет подтверждено, что они актуальны для рассматриваемого дела, носят международный характер и имеют широкое применение. Официальные заключения Банковской комиссии МТП естественным образом дополняют МСППГТ, даже если они не упоминаются в ее тексте или любых возможных будущих дополнениях к ней.

Напротив, к международной стандартной практике предоставления гарантий по требованию в соответствии с УПГТ не следует относить локальную практику, как бы широко она ни была распространена в отдельно взятой стране.

Во избежание повторений, все употребляемые в МСППГТ термины используются в значении, определенном в УПГТ. В частности, «гарантия» означает гарантию по требованию и включает контргарантию, а «гарант» означает также контргаранта, если в описании соответствующего вида практики не указано иное. Ссылка на «статью» с порядковым номером в тексте МСППГТ в отсутствие иных указаний отсылает к соответствующему правилу МСППГТ.

Рассматриваемые в МСППГТ виды практики классифицированы по этапам жизненного цикла гарантии по требованию. В приведенном в конце документа указателе поясняется, с какими статьями УПГТ соотносится каждый из перечисленных в списке видов практики.
